



**МИНИСТЕРСТВО ТРАНСПОРТА  
РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ  
(МИНТРАНС РОССИИ)**

Рождественка ул., д.1, стр.1, Москва, 109012  
Тел.: (495) 626-10-00, факс: (495) 626-90-38  
E-mail: info@mintrans.ru, http://www.mintrans.ru

*24.03.2013 № 01-0403/1006*

Федеральное агентство  
воздушного транспорта

На № \_\_\_\_\_ от \_\_\_\_\_

Департамент государственной политики в области гражданской авиации Минтранса России рассмотрел обращение от 27.03.2013г. № 5.15-528 в отношении договоренностей авиационных властей России и Объединенных Арабских Эмиратов и подтверждения программы полетов авиакомпаний "Fly Dubai" и "Emirates" в летний период 2013 г. и информирует.

В соответствии с Соглашением между Правительством Российской Федерации и Правительством Объединенных Арабских Эмиратов о воздушном сообщении (далее – СВС) от 10 сентября 2007 года и Меморандумом о взаимопонимании между Россией и ОАЭ от 09 сентября 2007 года действует принцип многозначности с возможностью назначения не более одного авиапредприятия с каждой стороны на каждой паре городов.

В соответствии с Приложением к СВС (таблица маршрутов) назначенные авиапредприятия ОАЭ имеют право осуществлять полеты в шесть пунктов на территории России (Москва, Санкт-Петербург и четыре пункта по выбору авиационных властей ОАЭ).

Путем переписки в декабре 2010 г. и январе 2011 г. в дополнение к пунктам Москва и Санкт-Петербург были определены четыре пункта на территории России для полетов авиапредприятий ОАЭ (Екатеринбург, Самара, Казань и Уфа).

В отношении предоставления авиакомпаниям ОАЭ права полетов грузовыми рейсами по маршруту Дубай – Москва – Франкфурт-на-Майне с коммерческими правами на участке Москва – Франкфурт-на-Майне информируем, что в соответствии с пунктом С Меморандума о взаимопонимании между авиационными властями России и ОАЭ от 09 сентября 2007 г. назначенным авиапредприятиям сторон предоставлено право на выполнение полетов с использованием 5-й свободы воздуха в любые 9 промежуточных пунктов или пунктов за пределами для

пассажирских перевозок и любые 4 промежуточных пункта или пункта за пределами для грузовых.

С учетом вышеизложенного Департамент полагает целесообразным подтверждать программы полетов авиакомпаний ОАЭ в строгом соответствии с действующими договоренностями.

Директор Департамента  
государственной политики  
в области гражданской авиации



В.Н. Тасун

Малинина Павлина Константиновна  
(499) 231 6575